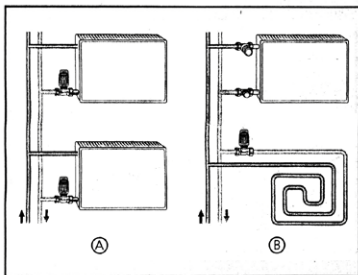


## УСТАНОВКА И ИНСТРУКЦИИ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

### Ограничитель возвратной температуры “RTL” (Return Temperature Limiter)

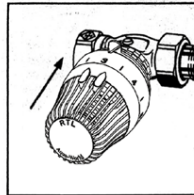
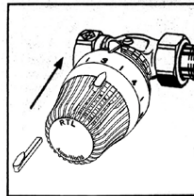
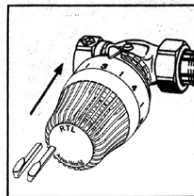
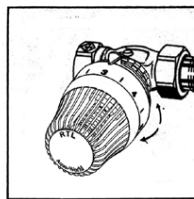


(рис В). Устанавливается в низкотемпературном контуре не больших площадей (до 15 м<sup>2</sup>). Используется только для управления температурой обратного потока теплоносителя. Необходимо обратить внимание при монтаже систем теплого пола, на то, что используемая температура подачи является приемлемой для данной системы теплого пола.

Обратите внимание, чтобы установленная на PTL температура, была не ниже, чем температура окружающей среды (клапан при этом будет закрыт, принимая во внимание температуру места, где он установлен). Подобная ситуация возможна, если температура обратного потока регулируется другим распределителем тепла (к примеру, если установить PTL непосредственно после крана коллектора).

Используется для температурного ограничения обратного потока в системах с «холодными» радиаторами (рис А), а также для комбинированных систем отопления (теплый пол/радиатор)

Положение	1	2	3	4	5
Температура обратного потока *С	10	20	30	40	50



регулировка

#### Описание элементов

1. Установочная стрелка
2. Шкала градации
3. Стопорные клипсы

#### Инструкции пользователя

Шаг 1: Извлеките стопорные клипсы.

Шаг 2: Установите RTL головку в положение 5, затем прочно привинтите ее к клапану (Не используйте для этого любые инструменты).

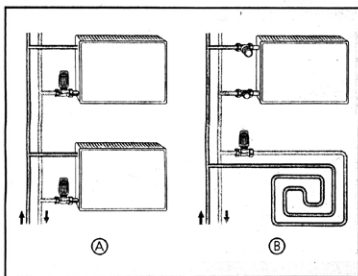


Шаг 3: Прокрутите шкалу градации до установки необходимого положения температуры.

Шаг 4: Установите стопорные клипсы по обе стороны установленного положения.

## УСТАНОВКА І ІНСТРУКЦІЇ КОРИСТУВАЧА

### Обмежувач поворотної температури “RTL” (Return Temperature Limiter)

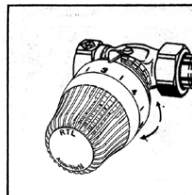


Використовується для температурного обмеження зворотного потоку в системах з «холодними» радіаторами (мал. А), а також для комбінованих систем опалення (тепла підлога / радіатор) (мал. В).

Встановлюється в низькотемпературному контурі не великих площ (до 15 м<sup>2</sup>). Використовується тільки для управління температурою зворотного потоку теплоносія. Необхідно звернути увагу при монтажі систем теплої підлоги, на те, що використана температура подачі є прийнятною для даної системи теплої підлоги.

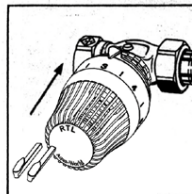
Зверніть увагу, щоб встановлена на RTL температура, була не нижче, ніж температура навколишнього середовища (кран при цьому буде закритий, беручи до уваги температуру місця, де він встановлений). Подібна ситуація можлива, якщо температура зворотного потоку регулюється іншим розподільником тепла (наприклад, якщо встановити RTL безпосередньо після крана колектора).

Положення	1	2	3	4	5
Температура зворотного потоку °С	10	20	30	40	50



#### Опис елементів

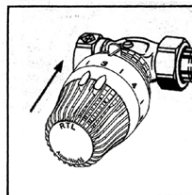
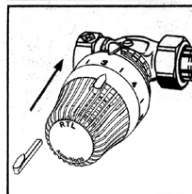
1. Установча стрілка
2. Цкала градації
3. Стопорні кліпси



#### Інструкції користувача

Крок 1: Вийміть стопорні кліпси.

Крок 2: Установка RTL головки в положення 5, потім міцно закрутіть її до клапана (Не використовуйте для цього будь-які інструменти).



регулювання

Крок 3: Проверніть шкалу градації до установки необхідного положення температури.

Крок 4: Встановіть стопорні кліпси по обидві сторони встановленого положення.